

**Universidad de Buenos Aires  
Facultad de Ciencias Sociales  
Secretaría de Posgrado**

Seminario de Doctorado

**“Poscolonialidad, pensamiento fronterizo y transfronterizo en los Estudios Feministas.  
Revisión y nuevas contribuciones teóricas”**

**Profesoras:** Dra. Karina Bidaseca y Dra. Vanesa Vazquez Laba

Primer cuatrimestre de 2011

Resumen

El Seminario se propone reflexionar y discutir desde diferentes enfoques teóricos las categorías conceptuales aportadas por los Estudios Feministas, sus alcances y limitaciones para el estudio de las relaciones sociales entre los géneros en América Latina. Asimismo, se propone introducir, desde los lineamientos teóricos de los Estudios poscoloniales en diálogo con la perspectiva de género, a las nuevas posturas epistemológicas de pensamiento fronterizo y transfronterizo que se plantea desde el *feminismo pos(t)colonial*.

Objetivos específicos

1. Discutir las diferentes propuestas teóricas de los Estudios Feministas y los Estudios Feministas descoloniales y reflexionar sobre los aportes que nos brindan para el estudio de los diversos grupos sociales (pueblos originarios; campesina/os; minorías sexuales; mujeres rurales; mujeres migrantes; mujeres afrodescendientes; entre otras).
2. Introducir la problemática de la diversidad cultural y los Derechos Humanos de las mujeres y las discusiones sobre igualdad y diferencia.

Modalidad de evaluación

Los/as estudiantes deberán elaborar y aprobar un parcial a la mitad de la cursada. Como trabajo final se le solicitará la elaboración de un ensayo de una extensión aproximada de 10 páginas que recogerá algunos de los planteos teóricos desarrollados en todo el curso y su relación con sus proyectos de tesis.

Asimismo se requiere el porcentaje de asistencia a clases.

## Programa

### Unidad I: Revisión de las categorías teóricas feministas

Revisión y discusión de las categorías de los Estudios feministas, sus alcances y limitaciones en los estudios actuales de las relaciones sociales de género en América Latina. Posiciones y aportes de los diferentes feminismos: sistema sexo/género Rubin); tecnologías del género De Lauretis); el género como performance (Butler); la diferencia como doxa (Felski); la diferencia sexual como universal Irigaray); entre-cruzamiento sexo/clase social; reconocimiento y distribución para la justicia social (Fraser).

(2 clases)

#### I Parte: **sexo/género/diferencia sexual**

##### Lecturas:

- Butler, Judith. "Sujetos de sexo/género/deseo". *El género en disputa*. Paidós, Barcelona, 2001.
- Stolcke, Verena. "Es el sexo para el género lo que la raza para la etnicidad y la naturaleza para la sociedad?", en *Política y cultura* N° 14, Universidad Autónoma Metropolitana Xochimilco, México, 2000.
- De Lauretis, Teresa. "La tecnología del género", *Revista Mora* N°2, IIEGE/FFyL-UBA, Buenos Aires, 1999.
- Braidotti, Rosi. "La diferencia sexual como proyecto político nómada", en *Sujetos nómades. Corporización y diferencia sexual en la teoría feminista*. Paidós, Buenos Aires, 2000.

#### II Parte: **género y clase social**

- Fraser, Nancy. *Iustitia interrupta. Reflexiones críticas desde la posición postsocialista*. Siglo del Hombre editores, Universidad de Los Andes, Colombia, 1997. (Cap.1)
- Stolcke, Verena. "Los trabajos de las mujeres", en *Sociedad, Subordinación y Feminismo. Debate sobre la mujer en América Latina y El Caribe. Discusión acerca de la Unidad de producción-Reproducción*. Vol. III. Asociación Colombiana de Estudios de Población, Bogotá, 1982.
- Precaria a la deriva. *A la deriva por los circuitos de precariedad femenina*. Traficantes de sueños útiles, Madrid, 2004.
- Fernandez, Patricia. "Las maquiladoras y las mujeres en ciudad Juarez (México): Paradojas de la industrialización bajo el capitalismo integral", en *Sociedad, Subordinación y Feminismo. Debate sobre la mujer en América Latina y El Caribe. Discusión acerca de la Unidad de producción-Reproducción*. Vol. III. Asociación Colombiana de Estudios de Población, Bogotá, 1982.

##### Lecturas complementarias:

- Rubin, Gayle. *Tráfico de Mujeres: Notas para una economía política del sexo*. *Revista Nueva Antropología*, noviembre, año/vol. VIII, número N° 30, 1975.
- Luce Irigaray. *Amo a ti. Bosquejo de una felicidad en la historia*. Ediciones de la Flor, Buenos Aires, 1994.
- Felski, Rita. "La doxa de la diferencia", *Revista Mora* N°5, IIEGE/FFyL-UBA, Buenos Aires, 1999.

- Fraser, Nancy. "Heterosexismo, no-reconocimiento y capitalismo: Una respuesta a Judith Butler". *El Rodaballo*, vol.6, n°.10, verano, 2000, (pp. 25-29).
- Benería, Lourdes y Sen, Gita. "Desigualdades de clase y género y el rol de la mujer en el desarrollo económico: Implicancias teóricas y prácticas", en *Sociedad, Subordinación y Feminismo. Debate sobre la mujer en América Latina y El Caribe. Discusión acerca de la Unidad de producción-Reproducción*. Vol. III. Asociación Colombiana de Estudios de Población, Bogotá, 1982.
- Humphires, Jane. "La familia de la clase obrera, la liberación de la mujer y la lucha de clases", en *Sociedad, Subordinación y Feminismo. Debate sobre la mujer en América Latina y El Caribe. Discusión acerca de la Unidad de producción-Reproducción*. Vol. III. Asociación Colombiana de Estudios de Población, Bogotá, 1982.

## Unidad II: Género y (pos)colonialidad

El problema del tráfico de teorías y la despolitización de los conceptos; vínculo entre teoría y lugar. La crítica feminista como traductora de una traducción (lectura del texto social). Múltiples diferencias cruzadas de las mujeres entre sí. El género como un conjunto de relaciones móviles, variables y en continua transformación. La "colonialidad de las relaciones de género": comportamiento de los patrones de género y la clasificación racial. La "Interseccionalidad" y el "Sistema Moderno/Colonial del Género" como modelo epistemológico y abordaje teórico que implica la inseparabilidad de la raza y el género. ¿Es el género un concepto anterior a la sociedad y la historia? Debate entre Lugones y Segato.

(2 clases)

### Lecturas:

- Mohanty, Chandra "Bajo los ojos de Occidente: academia feminista y discursos coloniales", en Suárez Navaz, L. y Hernández, R. (eds.) *Descolonizando el feminismo. Teorías y prácticas desde los márgenes*, Madrid, Cátedra.
- Spivak, Gayatri. "Subaltern studies. Deconstructing Historiography" en Guha, R. *Subaltern Studies IV. Writings on South Asian History and Society*, ed. Delhi: Oxford University Press, 1985. Traducción de Ana Rebeca Prada y Silvia Rivera Cusicanqui.
- Lugones, María. "Colonialidad y género. Hacia un feminismo descolonial". *Género y descolonialidad*. Ediciones del signo, Buenos Aires, 2008.
- Rivera Cusicanqui Silvia *Ch'ixinakax Utxiwa*, Una reflexión sobre prácticas y discursos descolonizadores, Bs. AS., Tinta y Limón, 2010.
- Segato, Rita. "La argamasa jerárquica: violencia moral, reproducción del mundo y la eficacia simbólica del derecho". *Las estructuras elementales de la violencia. Ensayos sobre género entre la antropología, el psicoanálisis y los derechos humanos*. Prometeo, Buenos Aires. 2003.
- Bidaseca, Karina (2010) *Perturbando el texto colonial. Los Estudios (Pos) coloniales en América Latina*, Bs As. Ed. SB. Introducción y Cap. 5
- Nieto, Gladys. "Los límites a los "valores asiáticos": derechos humanos y equidad de género en China", en Maquieira, V. (ed.) *Mujeres, globalización y Derechos Humanos*. Ediciones cátedra, Madrid, 2006.

### Lecturas complementarias:

- Suarez Navaz, Liliana. "Colonialismo, gobernabilidad y feminismos poscoloniales", en Suárez Navaz, L. y Hernández, R. (eds.) *Descolonizando el feminismo. Teorías y prácticas desde los márgenes*, Ediciones Cátedra, Madrid, 2008.
- Moore, Henrietta. "Antropología feminista: nuevas aportaciones". *Antropología y Feminismo*. Cátedra, Madrid, 2004.
- Wade, Peter. "Debates contemporáneos sobre raza, etnicidad, género y sexualidad en las ciencias sociales". *raza, etnicidad y sexualidades. ciudadanía y multiculturalismo en América Latina*. Ces, Universidad de Colombia, Bogotá.
- Segato, Rita. "Territorio, soberanía y crímenes de segundo Estado: la escritura en el cuerpo de las muertas de Juárez". *Perfiles del feminismo Iberoamericano*. Catálogos, Buenos Aires, 2002.
- Tlostonova, Madina. "¿Por qué cortarse los pies para caber en los zapatos occidentales?: las ex colonias soviéticas no europeas y el sistema de género colonial moderno" *Género y descolonialidad*. Ediciones del signo, Buenos Aires, 2008.

### **Unidad III: Pensamiento Feminista latinoamericano**

La posibilidad de construir *conocimiento situado* desde una *Epistemología Feminista Latinoamericana* que parta desde las experiencias de vida de las propias mujeres subalternas latinoamericanas (indígenas y campesinas, afrodescendientes, diaspóricas y migrantes, lesbianas, trabajadoras en las maquilas, trabajadoras del sexo, "pobres", etc...) consideradas las "Otras" del feminismo hegemónico.

(2 clases)

### Lecturas:

- Mendoza, Breny. "La epistemología del sur, la colonialidad del género y el feminismo latinoamericano", en Espinosa Miñoso, Yuderlys *Aproximaciones críticas a las prácticas teórico-políticas del feminismo latinoamericano*, En la frontera, Buenos Aires, 2010.
- Rojas Blanco, Clara. "Voces que silencian y silencios que enuncian", en *Nóesis, Género, feminismo(s) y violencia desde la frontera norte*, Vol. 15, nº 18. Universidad Autónoma de Ciudad Juárez, México, 2005.
- Espinosa Miñoso, Yuderlys, "Etnocentrismo y colonialidad en los feminismos latinoamericanos: complicidades y consolidación de las hegemonías feministas en el espacio transnacional", en *Revista Venezolana de Estudios de la Mujer*, julio/diciembre, Vol. 14. Nº 33, 2009. (pp. 37-54).
- Curiel, Ochy (2003). Identidades esencialistas o construcción de identidades políticas: el dilema de las feministas negras. Disponible en: [www.creatividadfeminista.org](http://www.creatividadfeminista.org)
- Oyarzún, Kemy. "Feminismos latinoamericanos: interseccionalidad de sujetos y relaciones de poder", en *Aproximaciones críticas a las prácticas teórico-políticas del feminismo latinoamericano*, En la frontera, Buenos Aires, 2010.

Lecturas complementarias:

- de Lima Costa, Claudia. "Repensando el género: tráfico de teorías en las Américas". *Perfiles del feminismo Iberoamericano*. Catálogos, Buenos Aires, 2002.
- Hernández Castillo, Rosalva Aída. "Feminismo poscoloniales: reflexiones desde el sur del Río Bravo", en *Descolonizando el feminismo. Teorías y prácticas desde los márgenes*, Ediciones Cátedra, Madrid, 2008.
- Mendoza, Breny. "La desmitologización del mestizaje en Honduras: Evaluando nuevos aportes". California State University-Northridge. Disponible en: <http://collaborations.denison.edu/istmo/n08/articulos/desmitologizacion.html>

#### **Unidad IV: Feminismos contra-hegemónicos: fronterizo; de color; indígena e islámico**

El término "*Ella, la otra inapropiada*", da lugar al pensamiento sobre las "mujeres del tercer mundo", siguiendo con la línea de los estudios poscoloniales. Situaciones de migración, ilegalidad y expropiación de tierras dan origen a nuevos cruces de pensamiento feminista anclados en identidades puntuales y posiciones situadas. El feminismo desde las voces de la opresión: mujeres negras; mujeres inmigrantes; mujeres indígenas. El feminismo islámico y el concepto de "agencia" como capacidad para la acción facultada por relaciones de subordinación específicas. Desde el texto de Gloria Anzaldúa, se propone comprender cómo la autora asume el mestizaje y la multiplicidad con formas no reductoras. En la tensión y riqueza de vivir entre varias culturas, empleando varios idiomas, y la distancia crítica que implica el "no ser reconocida como adecuada en ninguno de los marcos disponibles: mujer, lesbiana y chicana. Desde este esquema la propuesta de las posibilidades de hacer habitable la propia posición de frontera. La violencia sobre las mujeres como "feminicidio"; el cuerpo femenino como territorio de conquista de segundo estado.

(4 clases)

##### **I parte: Pensamiento feminista fronterizo**

###### Lecturas:

- Anzaldúa, Gloria. "La conciencia de la mestiza", en *Borderlands/La Frontera. The New Mestiza*, Aunt Lute Book, San Francisco, 1999.
- Anzaldúa, Gloria. "Los movimientos de rebeldía y las culturas que traicionan". *Otras inapropiables. Feminismos desde las fronteras*. Traficantes de sueños, Madrid, 2004.
- Moraga, Cherrie "La güera", en Moraga, Cherrie y Castillo, Ana (eds.) *Esta puente mi espalda. Voces de mujeres tercermundistas en los Estados Unidos*, Ism Press, San Francisco, 1979.

##### **II Parte: Pensamiento feminista afro**

###### Lecturas:

- bell hooks. "Mujeres negras. Dar forma a la teoría feminista". *Otras inapropiables. Feminismos desde las fronteras*. Traficantes de Sueños, Madrid, 2004.
- Lorde, Audre "Las herramientas del amo nunca desarmarán la casa del amo", en *Esta puente mi espalda. Voces de mujeres tercermundistas en los Estados Unidos*, Ism Press, San Francisco, 1979.
- Curiel, Ochy (2003). "Identidades esencialistas o construcción de identidades políticas: el dilema de las feministas negras". Disponible en: [www.creatividadfeminista.org](http://www.creatividadfeminista.org)

### III Parte: **Pensamiento feminista indígena**

#### Lecturas:

- Paiva, Rosalía. "Feminismo paritario indígena andino". Artículos Global. 2007.
- Rivera, Silvia *Bircholas*, La Paz, Mama Huaco. "Introducción"
- Paredes, Julieta (2008) *Hilando fino. Desde el feminismo comunitario*. Comunidad Mujeres Creando Comunidad. CEDEC, Asociación Centro de Defensa de la Cultura, La Paz, octubre.
- Bidaseca, Karina "Mujeres blancas buscando salvar a las mujeres color café de los hombres color café." O reflexiones sobre desigualdad y colonialidad desde el feminismo poscolonial". Libro GT CLACSO "Cultura y Poder". 2009. Aceptado para su publicación.
- Bidaseca, Karina y Vazquez Laba, Vanesa "Feminismos y (des)colonialidad: recuperando las voces de las mujeres andinas situadas en el noroeste argentino". Ponencia presentada a las X Jornadas de Historia de las Mujeres y V Congreso Iberoamericano de Estudios de Género "Mujeres y Género: poder y política", Universidad Nacional de Luján, septiembre de 2010.

### VI Parte: **Pensamiento feminista islámico**

#### Lecturas:

- Mahmood, Saba. "Teoría feminista, agência e sujeito liberatório: algunas reflexões sobre o revivalismo islâmico no Egipto", en *Revista Etnográfica*, vol. X (1), 2006.
- Abu-Lughod, Lila. "Introducción. Anhelos feministas y condiciones postcoloniales" en *Feminismo y modernidad en Oriente Próximo*, Ed. Cátedra, Madrid, 2002.
- Tohidí, Nayereh. "Feminismo islámico": negociando el patriarcado y la modernidad en Irán" en *Descolonizando el feminismo. Teorías y prácticas desde los márgenes*, Ediciones Cátedra, Madrid, 2008.

#### Lecturas complementarias:

- De Botton, Lena; Puigvert, Lidia y Taleb, Fatima *El velo elegido*. El Roure editoriales, Barcelona, 2008.

### **Unidad V: Pensamiento transfronterizo feminista**

El contexto global; la gran variedad de circuitos y de los mercados transfronterizos dan auge a nuevas formas de ciudadanía; ciudadanía global para las mujeres. La política de representación transnacional; injusticias de género en las relaciones sociales transfronterizas; nuevas justicias de género re-marcadas.

(1 clase)

#### Lecturas:

- Mohanty Talpade, Chandra. "De vuelta a "Bajo los ojos de Occidente": la solidaridad feminista a través de las luchas anticapitalistas" en *Descolonizando el feminismo. Teorías y prácticas desde los márgenes*, Ediciones Cátedra, Madrid, 2008.
- Fraser, Nancy. "Mapa de la imaginación feminista: de la redistribución al reconocimiento a la representación", *Escalas de justicia*, Herder, Barcelona, 2008.
- Carbonero, María Antonia y Vazquez Laba, Vanesa. "Globalización e injusticia de género. Familias, migraciones y redes internacionales de cuidado". *Injusticias de género y nueva*

*relación Estado, Mercado, Familias en un mundo globalizado*. Homo Sapiens, Rosario (en prensa).

#### Lecturas complementarias:

- Saskia Sassen. *Contrageografías de la globalización. Género y ciudadanía en los circuitos transfronterizos*. Traficantes de Sueños, Madrid, 2004.
- Precaria a la deriva. *A la deriva por los circuitos de precariedad femenina*. Traficantes de sueños útiles, Madrid, 2004.
- Beck-Gernsheim, Elisabeth; Butler, Judith y Puigvert, Lidia. *Mujeres y transformaciones sociales*. El Roure, barcelona, 2001.

#### **Material literario:**

- *Beloved* de Toni Morrison.
- *Una Bendición* de Toni Morrison.
- *Sueños en el umbral. Memorias de una niña del harén* de Fatema Mernissi. El Aleph Editores, Barcelona, 2008.
- Poesía de Gloria Anzaldúa.
- *Mujeres a la intemperie/Pu zomo wekuntu mew* de Liliana Ancalao. Bajo los huesos, el suri porfiado, Buenos Aires, Puerto Madryn, 2009.

#### **Material filmico:**

- “La teta asustada” de Claudia Llosa (2009).
- “Persepolis”.

#### **Bibliografía complementaria**

- Abu-Lughod Lila (2002) *Feminismo y modernidad en Oriente Próximo*, España, Ed. Cátedra.
- Balibar, E. y Wallerstein (1988) *Raza, nación y clase*, Madrid, Iepala. Prefacio
- Bhabha, Homi (2002) *El lugar de la cultura*, Buenos Aires, Ed Manantial.
- Barrancos, Dora (2007) *Mujeres en la sociedad argentina. Una historia de cinco siglos*, Buenos Aires, Ed. Sudamericana.
- Bidaseca, Karina (2010) *Perturbando el texto colonial. Los Estudios (Pos) coloniales en América Latina*, Bs As. Ed. SB.
- Bidaseca, Karina (2008) « Asalto a la imaginación subalterna », en *Revista Otra Parte. Revista de Letras y Artes*, Nº 16, Bs As, siglo XXI. Verano 2008-2009
- Bidaseca, Karina, Vázquez Laba, Vanesa et al., “Pensando desde las márgenes: en busca de un feminismo desde los estudios sociales del Noroeste Argentino”. Ponencia presentada en XXVI Congreso de Asociación Latinoamericana de Sociología, Guadalajara, México, 2007.
- Chakrabarty, Dipesh (1999) “Historias de las minorías, pasados subalternos”, en *Revista Historia y graña*, año 6, Nº 12.
- Dussel, Enrique. (2003) “Europa, modernidad y eurocentrismo” en Lander E. (Comp.) *La colonialidad del saber: eurocentrismo y ciencias sociales. Perspectivas latinoamericanas*. Buenos Aires, CLACSO.
- Edward Said (1996) “Representar al colonizado. Los interlocutores de la antropología”, en González Stephan, Beatriz (ed.) *Cultura y Tercer Mundo. Cambios en el saber académico*, Tomo I, Caracas, Nueva Sociedad.
- Fanon, Frantz (1970) *¡Escucha, blanco!* Barcelona, Ed. Nova Terra,
- Grüner, Eduardo (2002) *El fin de las pequeñas historias. De los estudios culturales al estudio (imposible) de lo trágico*, Paidós, Bs. As. Prólogo.

- Guha, Ranajit *Las voces de la historia y otros estudios subalternos*, Barcelona, Ed. Critica, 2002. Cap. 3 “La prosa de la contrainsurgencia”.
- Jelin, Elizabeth (1996) “Igualdad y diferencia: dilemas de la ciudadanía de las mujeres en América Latina”, en *Agora*, Buenos Aires, N° 7.
- Lander, Edgardo (2000). “Ciencias sociales: saberes coloniales y eurocéntricos”, en Lander, E. (comp.) *La colonialidad del saber. Eurocentrismo y ciencias sociales. Perspectivas latinoamericanas*, Buenos Aires, CLACSO.
- Mallon, Florencia (1995) “Promesa y dilema de los Estudios Subalternos. Perspectivas a partir de la historia latinoamericana”, en *Boletín del Instituto Ravignani*, Tercera Serie, N° 12.
- Mbembe, Achille (2001) “As Formas Africanas de Auto-Inscrição”, en Centro de Estudos afro-asiáticos, vol.23 no.1, .p.171-209. ISSN 0101-546X, Río de Janeiro. <http://www.scielo.br/scielo>
- Mignolo, Walter (2007). “El pensamiento decolonial: desprendimiento y apertura”. En *El giro decolonial. Reflexiones para una diversidad epistémica más allá del capitalismo global*. Bogotá, Instituto Pensar/IESCO pp. 25-46.
- Picotti, Dina (2000) “Introducción”. *La presencia africana en nuestra identidad*, Bs. As., Ed. deSol.
- Quijano, Anibal (2003): "Colonialidad del poder, eurocentrismo y América Latina" en Lander (comp.) *La colonialidad del saber: eurocentrismo y ciencias sociales. Perspectivas latinoamericanas*. Buenos Aires, CLACSO.
- Rivera Cusicanqui, S. y Barragán, R. (1997) *Debates postcoloniales. Una introducción a los Estudios de la Subalternidad*, La Paz, Sepsis. “Presentación”
- Said, Edward (1996) *Cultura e imperialismo*, Barcelona, Anagrama. “Introducción”
- Sales Salvador, Dora (2006) “Traducción, Género y poscolonialismo. Compromiso traductológico como mediación y *affidamento* femenino” en *Quaderns*, Revista de traducción 13, Universitat Jaume I de Castelló.
- Sanchez, Beatriz (2001) “El reto del multiculturalismo jurídico. La justicia de la sociedad mayor y la justicia indígena”, en Santos, Boaventura de Sousa y Villegas Mauricio *El caleidoscopio de las justicias en Colombia. Análisis socio-jurídico*, Colombia, Universidad Nacional de Colombia, Siglo del Hombre editores. Cap XIII, Tomo II.
- Santos, Boaventura de Sousa (2006) *Renovar la teoría crítica y reinventar la emancipación social. Encuentros en Buenos Aires*, Buenos Aires, CLACSO- FCS.
- Schiwy/Maldonado/Torres/Mignolo (2007) *(Des)colonialidad del ser y del saber (videos indígenas y los límites coloniales de la izquierda) en Bolivia*, Cuaderno N° 1. Buenos Aires, Ediciones del Signo.
- Segato Rita (2007) “Que cada povo trame os fios da sua história: em defesa de um Estado restituidor e garantista da deliberação no foro étnico”. Argüição lida na Audiência Pública realizada em 05/09/2007 pela Comissão de Direitos Humanos da Câmara dos Deputados sobre o Projeto de Lei nº 1057 de 2007 do Deputado Henrique Afonso sobre a prática do infanticídio em áreas indígenas.
- Segato, Rita (2007) *La Nación y sus Otros. Raza, etnicidad y diversidad religiosa en tiempos de Políticas de la Identidad*, Buenos Aires, Prometeo.
- Stavenhagen, Rodolfo (1996) “Los derechos indígenas: algunos problemas conceptuales”, en Jelin y Hershberg (eds.) *Construir la democracia: derechos humanos, ciudadanía y sociedad en América Latina*, Caracas, Nueva Sociedad.
- Todorov, Tzvetan (2003) *La conquista de América. El problema del otro*, Buenos Aires Siglo XXI.
- Wieviorka, M (2006) *Diferencias culturales, racismo y democracia*. En Daniel Mato (coord): *Políticas de identidades y diferencias sociales en tiempos de globalización*. FACES-UCV Caracas.



